

## DETERMINAZIONE N. 63 / 2022

**Determinazione a contrarre con contestuale affidamento diretto  
ai sensi dell'art. 32, 2° comma del d. lgs. 18 aprile 2016, n.50,  
per i costi relativi all'organizzazione dell'evento di presentazione al pubblico del progetto GO! 2025 presso il  
Teatro Verdi di Gorizia in data 04/10/2022 - nell'ambito di GO!2025 Nova Gorica e Gorizia Capitale Europea  
della Cultura 2025**

**SMARTCIG Z4E3855ED0 Teatro Verdi  
SMARTCIG Z43385F5C8 MDB S.R.L.**

### IL DIRETTORE

Premesso che

La Capitale europea della Cultura è un titolo onorifico conferito ogni anno a due città appartenenti a due diversi Stati membri dell'Unione europea, sulla base della decisione n. 445/2014/UE del Parlamento e del Consiglio che istituisce un'azione dell'Unione «Capitali europee della cultura» per gli anni dal 2020 al 2033. I fini di questa celebrazione sono così riassumibili: tutelare la ricchezza e la diversità delle culture presenti in Europa; valorizzare le caratteristiche culturali comuni ai popoli europei; e promuovere il contributo della cultura allo sviluppo a lungo termine della città. L'esperienza dimostra, peraltro, che l'evento è anche un'eccezionale opportunità per la riqualificazione di una città e il rilancio del suo turismo.

In data 25/5/2019 il Comune di Nova Gorica e il Comune di Gorizia hanno formalmente sottoscritto l'Accordo di collaborazione alla candidatura per la Capitale europea della cultura 2025, impegnandosi a collaborare nei preparativi della candidatura per quanto concerne i contenuti, l'organizzazione e le risorse, con l'obiettivo di unire le forze nell'impegno congiunto per uno sviluppo culturale, economico e sociale. Con l'Accordo i due comuni hanno condiviso il desiderio di creare sul proprio territorio comunità aperte, creative e competitive, capaci di offrire ai propri cittadini e ai potenziali nuovi cittadini un'alta qualità di vita, opportunità di sviluppo e successo, anche rafforzando il proprio comune investimento nella crescita del Gruppo europeo di cooperazione territoriale GECT GO, all'uopo istituito.

A seguito della procedura di selezione svoltasi negli ultimi mesi del 2020, in data 18 dicembre 2020 la Giuria di esperti internazionali ha ufficialmente proposto la città di Nova Gorica, in collaborazione con Gorizia, quale vincitrice del titolo di Capitale europea della Cultura 2025 – GO! 2025.

Le due città hanno pertanto deciso di utilizzare in tutte le fasi di questo complesso processo il GECT GO, identificandolo anche nel libro di candidatura come delivery structure per la Capitale europea della cultura, in quanto dotato di competenza sul territorio delle città che lo hanno fondato, mettendo così in campo la metodologia già sperimentata con successo per la gestione di altri progetti transfrontalieri, nonché per l'esecuzione di investimenti transfrontalieri veri e propri, delegandogli le attività e versandogli i relativi fondi necessari allo svolgimento delle attività previste ed il neocostituito Javni zavod GO! 2025.

Il gruppo di lavoro del GECT GO ha valutato di organizzare un evento di presentazione del GECT GO e del progetto GO! 2025, Nova Gorica-Gorizia Capitale Europea della Cultura 2025, evento aperto al pubblico, invitando tutta la cittadinanza della città al fine di condividere informazioni utili sul progetto e come potervi partecipare in data 04/11/2022. Vista la partecipazione della cittadinanza e per poter dare la possibilità di partecipare a un maggior numero di persone, in accordo con il Comune di Gorizia si è deciso di voler utilizzare il Teatro Verdi che ha una capienza in platea di 410 posti a sedere.

Appurato che all'evento di cui sopra prenderanno parte tutti i componenti del gruppo di lavoro del GECT GO, incluso il presidente Petziol e la direttrice Kocina, nonché il gruppo di lavoro dello Zavod GO! 2025 assieme al suo direttore Gorazd Božič e i Sindaci di Gorizia e Nova Gorica. Saranno inoltre invitati a prendere la parola assessori regionali e altri rappresentanti delle primarie istituzioni goriziane.

Rilevato che il Teatro Verdi è gestito direttamente dal Comune di Gorizia, si fa pertanto regolare richiesta di utilizzo della sala tramite modulistica e tariffe del Comune di Gorizia.

Effettuate per il Comune di Gorizia, P.zza del Municipio 1, 34170 Gorizia, P.IVA: 00122500317, Smart CIG: Z4E3855ED0 le verifiche necessarie per procedere all'affidamento del servizio, che propone il noleggio della platea del Teatro Verdi di Gorizia, con montaggio e smontaggio della quadratura nera e piazzati bianchi, l'allestimento del palco con poltroncine/divanetti e tavolini, nonché 1 ora aggiuntiva oltre alle 5 ore comprese per un totale di 520,00 eur IVA compresa.

Appurato che per organizzare l'evento di cui sopra si necessita di provvedere al noleggio di servizio audio, video e sistema di traduzione comprensivo di almeno 400 cuffiette per la traduzione simultanea.

Rilevato che per tale noleggio del servizio, comprensivo di tutti i requisiti sopra elencati e anche su suggerimento del tecnico del Teatro Verdi che per eventi simili si appoggia a una ditta specializzata in materia. Individuata la ditta MDB S.R.L., per la quale è stato valutato l'alto grado di soddisfazione del servizio reso nonché l'ottimo rapporto qualità / prezzo dei servizi resi.

Effettuate per la ditta Media Digital Business S.R.L. di Guido Immanuel Zabai, via Cormor Alto 29, 33100 Udine, CF: 02325690309, P.IVA: 02325690309, SMARTCIG: Z43385F5C8 le verifiche necessarie per procedere all'affidamento del servizio, che propone il noleggio di servizio audio, video e sistema di traduzione comprensivo di almeno 400 cuffiette per la traduzione simultanea per un totale di 5.758,40 eur IVA compresa.

Ricordato che l'art. 1, comma 130 Legge di Bilancio 2019 eleva ad € 5.000,00 la soglia (che precedentemente era fissata in € 1.000,00) al di sotto della quale non sussiste l'obbligo di utilizzo del MePa e dei sistemi telematici di negoziazione.

Preso atto che, ai sensi del D.Lgs. 50/2016 il presente intervento rientra tra gli affidamenti di cui all'art. 36 comma 2 punto a) (affidamento diretto), in quanto di importo inferiore a € 40.000,00.

Considerato, in tema di qualificazione della stazione appaltante, che trova applicazione quanto prevede l'articolo 36, comma 1, del D. Lgs. 18 aprile 2016 n. 50, ai sensi del quale è possibile procedere direttamente e autonomamente;

Visti:

la deliberazione dell'Assemblea n. 2/2022 dd. 28/4/2022 con la quale è stato approvato il bilancio preventivo annuale 2022 e pluriennale 2022-2024 del GECT GO e relativi allegati e che per la spesa in oggetto vi è la corrispondente copertura finanziaria;

l'Accordo per l'espletamento delle attività della Capitale europea della cultura 2025 per gli anni 2021-2022 sottoscritto con il Comune di Gorizia in data 24/12/2021;

l'art. 32, 2° comma, del D. Lgs. 50/2016, il quale prevede che prima dell'avvio delle procedure di affidamento dei contratti pubblici, le stazioni appaltanti, in conformità ai propri ordinamenti, decretano o determinano di contrarre, individuando gli elementi essenziali del contratto e i criteri di selezione degli operatori economici e delle offerte;

la propria competenza a procedere ai sensi dell'art. 4, del Regolamento per l'organizzazione interna del GECT GO - Compiti del Direttore" del 27 novembre 2015;

Ricordato che il GECT GO è organismo di diritto pubblico la cui natura pubblica è stata espressamente riconosciuta con l'iscrizione, ai sensi dell'art. 1 del D.P.C.M. 6 ottobre 2009, nel Registro GECT presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri del Governo Italiano – Dipartimento per gli Affari regionali (iscrizione n. 3 dd. 15 settembre 2011 e succ. mod. dd. 17 febbraio 2014);

Tutto ciò premesso e considerato

## DETERMINA

1. richiamato quanto esposto in premessa, che è necessario noleggiare la platea del Teatro Verdi, gestito dal Comune di Gorizia, per organizzare l'evento di presentazione del GECT GO e del progetto GO! 2025, Nova Gorica-Gorizia Capitale Europea della Cultura 2025, evento aperto al pubblico, invitando tutta la cittadinanza della città al fine di condividere informazioni utili sul progetto e come potervi partecipare in data 04/11/2022, nell'ambito del progetto ECOC GO! 2025;
2. di procedere, per le motivazioni esposte in premessa, al noleggio della platea del Teatro Verdi di Gorizia, gestiti dal Comune di Gorizia, P.zza del Municipio 1, 34170 Gorizia, P.IVA: 00122500317, Smart CIG: Z4E3855ED0 con montaggio e smontaggio della quadratura nera e piazzati bianchi, l'allestimento del palco con poltroncine/divanetti e tavolini, nonché 1 ora aggiuntiva oltre alle 5 ore comprese per un totale di 520,00 eur IVA compresa;
3. richiamato quanto esposto in premessa, che si rende necessario provvedere al noleggio di servizio audio, video e sistema di traduzione comprensivo di almeno 400 cuffiette per la traduzione simultanea presso una ditta specializzata;
4. di procedere, per le motivazioni esposte in premessa, all'affidamento diretto dei servizi di cui sopra alla ditta Media Digital Business S.R.L. di Guido Immanuel Zabai, via Cormor Alto 29, 33100 Udine, CF: 02325690309, P.IVA: 02325690309, SMARTCIG: Z43385F5C8 le verifiche necessarie per procedere all'affidamento del servizio, che propone il noleggio di servizio audio, video e sistema di traduzione comprensivo di almeno 400 cuffiette per la traduzione simultanea per un totale di 5.758,40 eur IVA compresa.
5. di adottare la determinazione a contrarre con i contenuti esposti in premessa e con contestuale aggiudicazione dei suddetti servizi come indicato al precedente punto 1;
6. di prendere atto dell'esistenza della copertura per la spesa in oggetto;

7. di adottare la determinazione con i contenuti esposti in premessa al fine di predisporre tutti gli atti e a compiere tutte le attività necessarie per il corretto e razionale svolgimento delle procedure.

Gorizia, 25/10/2022

Il RUP  
Tanja Curto

La Direttrice del GECT GO  
Dott.ssa Romina Kocina

---

---